

Zeitschrift: Zürcher Illustrierte

Band: 3 (1927)

Heft: 43

Artikel: Im Reiche der Düfte

Autor: Hagenbuch, Hans

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-758047>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

In
Reiche der Düfte

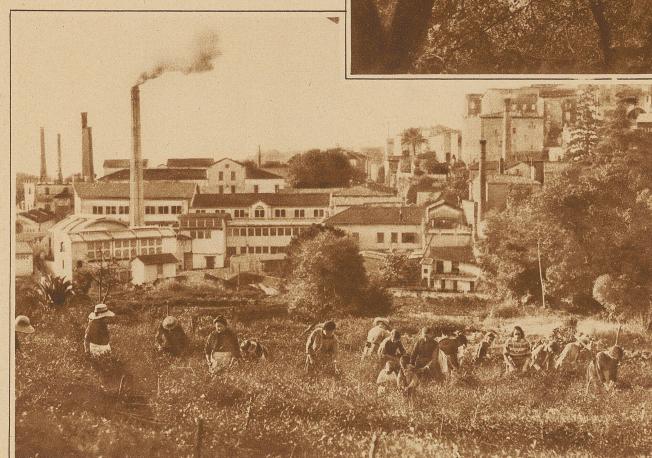
Von HANS HAGENBUCH

Es ist etwas anderes, eine Tasse aromatischer Schokolade vor sich zu haben, oder tatsächlich den Kakaoete einer Schokoladenfabrik zu riechen; etwas anderes, den zarten Hauch eines Parfüms am Körper einer schönen Tischnachbarin zu spüren, oder dabei zu sein, wenn Tausende von Blumen in die Retorte wandern.

Dennnoch gewöhnt man sich an beides. Ich habe jahrelang in der Nähe einer Schokoladenfabrik mit ihrer süßlichen Atmosphäre gewohnt, ohne deshalb den Geschmack für das Erzeugnis zu verlieren. Und man kann in der Parfümstadt Grasse mit ihren ungefähr 50 Fabriken ganze Wolken von Duftgerüchten einatmen, ohne daß einem deswegen die bewußte schöne Tischnachbarin zum Überdruß wird. Im Gegenteil: dieser Vorgeschmack von Cannes und Nizza auf dem Wege zur Côte d'Azur hat seinen eigenen Reiz; Vorgeschmack nicht nur im Sinne der Parfüms, denen wir unten in den eleganten Kasinos in etwas weniger konzentrierter Form wieder begegnen, sondern auch im Landschaftlichen. Bildet doch Grasse gewissermaßen die Übergangsstation auf dem Wege von der felsigen Einöde droben in den Seascalpen zu der



Grasse, im Durchblick durch Olivenbäume



Beim Pflücken der Jasminblüten

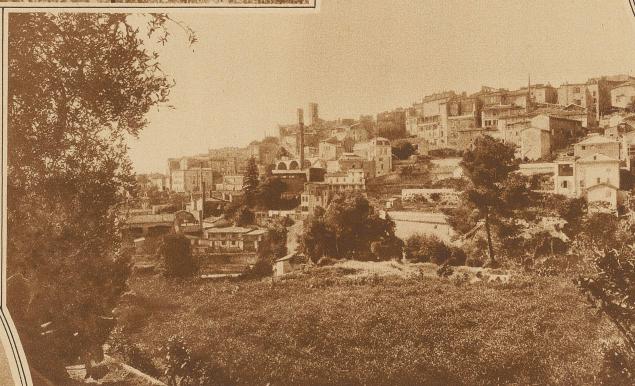
berauschenden Fülle der Vegetation des «Litorale». Noch kaum ein Dutzend Kilometer weiter oben kleben Felsenester, wie das malerische Gourdon, an kahlen Bergabhängen. Dann aber steht mit überraschender Plötzlichkeit die südliche Pflanzenwelt ein. Palmen und Agaven stehen in den Gärten; ausgedehnte Blumenkulturen umgeben Grasse, das zwischen Hügeln mit Oliven-

und

derart auf diese Besuch eingestellt, daß besondere Empfangsräume geschaffen wurden, die den Eintretenden mit allen Zaubernden des Orients umgeben. Leuchtende Fontänen springen auf, deren duftender Sprudel wieder in Becken gesammelt wird, und Spiegelwände werfen das vielfarbige Bild zurück. Wie sollte man sich unter solch sinnestäubenden Eindrücken nicht willig bereit finden, einige von den angebotenen Musterflacons zu ersteilen! + Aber interessanter für den Wissbegierigen ist ein Gang durch die Fabrikräume selbst, in Begleitung von sog. Arbeiterinnen, deren Äußeres jedoch der eleganten Natur des Erzeug-



Einige Tropfen Parfüm erhöhen den Genuss des Bades



Grasse mit seinen unzähligen Parfümfabriken

Orangenbäumen eingebettet liegt. In seinem Kern interessante geschichtliche Baudenkmäler bergen, stellt es als Ganzes mit seinen vielen Schlössern eine Fabrikstadt dar, deren Nüchternheit aber durch die Uppigkeit der Umgebung stark gemildert wird. Zudem hat Grasse den Vorzug eines Klimas, das es zu einer geschäftigen Winter- und Sommerstation macht. + Welcher Art die Industrie dieses Plaies ist, läßt sich schon aus meilenweiter Entfernung erraten. Wellen von Düften tragen uns der Wind entgegen. Welche Versuchung, einmal einen Blick in die Geheimküche dieser Luxusindustrie zu tun! Nichts ist leichter zu erfüllen als dieser Wunsch. Die Fabrikanten von Grasse, die sich mit Recht sagen, daß ihr Entgegenkommen gegenüber den Fremden gleichzeitig keine schlechte Reklame für ihre Erzeugnisse darstellen werde, öffnen gerne die Pforten ihrer Fabriken. Ja, an manchen Orten hat man sich

nisses alle Ehre macht. Da erfahren wir denn, daß die Industrie von Grasse im Jahre ungefähr zwei Millionen kg Orangenblüten, anderthalb Millionen kg Rosen, und etwas über eine Million kg Jasminblüten verschlingt. An Veilchen werden nahezu eine halbe Million kg, an Nelken etwa hundertfünftausend kg verarbeitet. Auch Tuberosen, Mimosen, Narzissen, Hyazinthen, Resedas und andere wohlriechende Blüten finden ihr Massengrab in den Retorten der Parfümeriefabriken, von denen sozusagen jede ihre eigene Blumenplantage besitzt. Aber diese Unternehmen entsenden auch Arbeiter mit ihren Destillierapparaten in die französischen Alpen, wo Bergpflanzen wie Lawendel, Thymian, Rosmarin und Pfefferminze gesammelt werden. Daneben finden in großen Mengen exotische Pflanzen ihre Verwendung in Grasse, wo man der alten Überlieferung der natürlichen Parfüms treu geblieben ist. Wenn diese auch beträchtlich teurer zu stehen kommen, als die oft stärkeren und nach-



Parfüm gebürt

zur Morgentoilette

haltigeren synthetischen Duftstoffe, so haben doch einzig jenes «velouté», das der Kenner so sehr schätzt. Es ist daher nicht anzunehmen, daß hier etwa die natürlichen Grundstoffe in ähnlicher Weise verdrängt werden, wie etwa auf dem Gebiete der Farbenindustrie. Die Gewinnung der Blumenessensen erfolgt auf verschiedenem Wege, die Rosenblätter werden durch Wasserdampf destilliert, während Veilchen, Heliotrop und andere Blüten, die diesen Prozeß nicht vertragen, dem Verfahren der Einweichung unterzogen werden. Für ein Kilogramm Rosenessenz sind zehntausend Rosenblätter erforderlich, wobei vor allem die bei den Hauptsorten der hundertblättrigen und der Mai-Rose in Betracht kommen. Die Orangenblüten werden von der bitteren Orange gewonnen, deren Früchte zwar ungünstigbar, deren Blätter und Blüten aber größer sind als bei der süßen Orange. + Der Ernte vollzieht sich in diesem gesegneten Klima beinahe das ganze Jahr hindurch. Die Veilchen werden vom Februar bis April gespülkt, die Hyazinthen im März und April, Orangenblüten und Rosen im Mai und anfangs Juni. Resedas und Nelken folgen im Juli, und bis in den Herbst hinein die Jasminblüten und Tuberosen. + Der Gedanke an das Massenopfer, das die Industrie von Grasse erfordert, mag vielleicht den Blumenfreund im ersten Augenblick etwas bedrücken. Aber schließlich muß er sich sagen, daß die tausend und aber tausend zerstörten Blüten doch eine schön Mission erfüllen, indem gewissermaßen ihre Seele eingelangen wird, um in der großen Welt draußen den Glanz des Lebens erhöhen zu helfen.